THE MOSLEM WORLD

A quarterly review of current events, literature, and thought among Mohammedans and the progress of Christian Missions in Moslem lands

---

VOLUME XIII

EDITOR
SAMUEL M. ZWEMER, D.D., F.R.G.S.
Cairo, Egypt

ASSOCIATE EDITORS

REV. H. U. W. STANTON, D.D.
PROF. D. B. MACDONALD, D.D.
CANON W. H. T. GAIRDNER, B.A.
REV. W. G. SHELLABEAR, D.D.
REV. W. ST. CLAIR TISDALL, D.D.
MR. MARSHALL BROOMHALL
REV. E. M. WHERRY, D.D.
ARTHUR JEFFERY, M.A.
REV. RALPH HARLOW, M.A.

MISS JULIA C. CHESTER, Office Secretary

COPYRIGHTED AND PUBLISHED BY THE

MISSIONARY REVIEW PUBLISHING CO., Inc.
THE EVANGELICAL PRESS, THIRD AND REILY STS., HARRISBURG, PA.
EDITORIAL AND BUSINESS OFFICE, 156 FIFTH AVENUE, NEW YORK

1923

GENERAL

Albania, The Broken Minaret ..... Ambrose Bradley Kelly 167
American Mission Press, Beirut, Syria—Centennial of the ..... W. A. Freidinger 163
Anno Domini 1923 ..... F. Herbert Rhodes 5
Arabia, The Heart of ..... C. Stanley G. Mylrea 133
Barnabas, The Gospel of ..... Editor *"The Epiphany"* 277
Census of the Moslem World, A New ..... Samuel M. Zwemer 282
Chinese Mohammedans, Modern Movements Among ..... Mark E. Botham 291
Crucifixion in the Koran, The ..... E. E. Elder 242
Damascus as a Mission Center ..... Alfred Nielsen 160
Dervishes, The Whirling and Howling ..... Samuel Anderson 181
Dutch East Indies, The Native Press of the ..... S. M. Zwemer 39
East Indies, An Exposed Flank: The ..... H. B. Mansell 50
Egypt, Nationalism and Evangelism in ..... W. T. Fairman 231
Goldziher, Ignaz ..... Richard Gottheil 176
Hidden Disciples ..... Mary Caroline Holmes 116
Holy Spirit and Islam, The ..... J. F. Edwards 221
Islam, The Holy Spirit and ..... J. F. Edwards 221
Islam in the Maldive Islands .. Mrs. K. Wood Kumarakulasinghe 67
Islam in the Philippines ..... Frank C. Laubach 57
Java, Mission Work in ..... H. Kraemer 263
Java, Mission Work in Central ..... K. Van Dijk 269
Koran, The Crucifixion in the ..... E. E. Elder 242
Koran, Sin and Grace in the Biblical Narratives Rehearsed in the ..... J. Oscar Boyd 139
Literature for Moslems, Christian ..... Duncan B. Macdonald 335
Look Backward and Forward, A ..... George F. Herrick 123
Malaya as a Mission Field, British ..... W. T. Cherry 30
Maldive Islands, Islam in the .. Mrs. K. Wood Kumarakulasinghe 67
Marsovan, Praying for Rain at ..... Lucy H. Marden 174
Minaret, The Broken ..... Ambrose Bradley Kelly 167
Missions in Turkey, The Future of ..... Samuel Anderson 367
Mission Work in Central Java ..... K. Van Dijk 269
Mission work in Java ..... H. Kraemer 263
Mission Work in Persia, Fifty Years of ..... James W. Hawkes 236
Missionary Outlook in Turkey, The ..... Ernest W. Riggs 127
Moplah Rebellion of 1921 ..... John J. Banninga 379
Moslem Objections ..... D. Muir 397
Moslems, Our Approach to ..... J. G. and J. B. Logan 388
Moslems, Problems of the Work for ..... Robert E. Speer 18
Moslem World, A New Census of the ..... Samuel M. Zwemer 282
Mysticism, Shi'ah ..... William McE. Miller 343
Nationalism and Evangelism in Egypt ..... W. T. Fairman 231
Near East, The Present Opportunity in the . S. Ralph Harlow 394

Objections, Moslem ..... D. Muir 397
Palestine, Evangelism in ..... Archibald Forder 70
Passion, The Story of the ..... Khwaja Kamal-ud-Din 257
Persia, Fifty Years of Mission Work in .... James W. Hawkes 236
Persia, War's Aftermath in ..... F. M. Stead 11
Philippines, Islam in the ..... Frank C. Laubach 57
Press, Beirut, Syria, Centennial of the American Mission .....
..... W. A. Freidinger 163
Press of the Dutch East Indies, The Native .... S. M. Zwemer 39
Psychology, Islam and the New ..... Herbert E. E. Hayes 364
Shi'ah Mysticism ..... William McE. Miller 343
Sin and Grace in the Biblical Narratives Rehearsed in the Koran
..... J. Oscar Boyd 139
Syria—Centennial of the American Mission Press, Beirut .....
..... W. A. Freidinger 163
Turkey, The Future of Mission in ..... Samuel Anderson 367
Turkey, The Missionary Outlook in ..... Ernest W. Riggs 127
War's Aftermath in Persia ..... F. M. Stead 11

SURVEY OF PERIODICALS

Survey of Periodicals ..... Hollis W. Hering 108, 217, 327, 429

EDITORIAL

Crown Rights of Christ, The ..... Samuel M. Zwemer 331
Kerchief of Veronica, The ..... Samuel M. Zwemer 111
Road-Makers, The ..... Samuel M. Zwemer 1

CURRENT TOPICS

Abyssinia, Slave Traffic in 402
Afghanistan, Railways for 197
Africa, Conferences in the Near East and Northern 409
Africa, The Future of Islam in 304
African Notes, North 405
Albania, Moslem Revolt Against Polygamy and Other Practices in 408
America's Only Moslem Mosque to go 82
Arabia, The call of 300
Armenia, The Betrayal of 408
Bible at Meshed, The 305
Bible Study, Mohammed Ali's Letter on 76
Borneo, Islam in 200
Caliph, The Egyptian Press on the New 194
Chicago, Islam in 403
China, Islam in Northwest ..... G. W. Hunter 203
China, Medical Mission Work in Kansu ..... Robert C. Parry 206
Christian Approach to Moslems, The 407
Christian-Jewish-Mohammedan Society, A 401
Classical, Vernacular or Vital Language? 199
Conferences in the Near East and Northern Africa 409
Constantinople Woman's College and the Future 201
Egypt, Prohibition for 405
Egyptian Press on the New Caliph, The 194

Egyptian Students in Europe 207
Europe, Egyptian Students in 207
Fez, The Cry of 409
Germany, Islam in 80
Hejaz Railway, The 300
Hedjaz Today, The Slave Trade in 77
His Only Begotten Son 80
Iraq, The Problem of 198
Islam, Der 403
Islam and Modernism 403
Islam in Africa, The Future of 304
Islam in Borneo 200
Islam in Chicago 403
Islam in Northwest China .....G. W. Hunter 203
Islam in Germany 80
Islam in Nyassaland 74
Islam, The Anguish of 82
Islam and Polygamy, Modern 78
Islam the Religion of Tolerance 82
Islam, The World's Indebtedness to 410
Jesus Christ, A Moslem Tribute to 192
Jewish-Mohammedan-Society, A Christian 401
Kansu, Moslem Women of 410
Koran Translated into Swahili, The 195
La Mosquée de Paris 75
Light"—A Moslem Paper, "The 205
Marriages? Will Turkey Prohibit Plural 304
Mecca, Proposed Railway to 79
Mecca Railroad and Abraham's Prayer, The 404
Medical Mission Work in Kansu, China.....Robert C. Parry 206
Meshed, The Bible at 305
Mesopotamia—The Keystone of the Arch 303
"Mishkatu'l-Masabih," The 196
Modernism and Islam 202
Mohammedan Brethren, Quickly Awake! .....Isaac Mason 413
Moslems of Bulgaria, The 85
Moslem Criticism of Christmas, A 78
Moslem Letter to a Moslem Convert, A 307
Moslem on *The Moslem World,* A 81
Moslem Orphan's Home, Yangchow 79
Moslem Persia Thinks, What 411
Moslem Tribute to Jesus Christ, A 192
Moslem Women of Kansu 410
Near East and Northern Africa, Conferences in the 409
Nyassaland, Islam in 74
Orphan's Home, Yangchow—Moslem 79
Paper, "The Light"—A New Moslem 205
Paris, La Mosquée de 75
Passion Play in Baghdad, Moharram and Its 301
Penang Book—Catalogue, A 74
Persia Thinks, What Moslem 411
Polygamy, Modern Islam and 78
Polygamy and Other Practices in Albania, Moslem Revolt Against 408

Prayer, the Supreme Method 198
Press on the New Caliph, The Egyptian 194
Prohibition for Egypt 405
Protestant Missions, The Gap in 197
Railroad and Abraham's Prayer, The Mecca 404
Railways for Afghanistan 197
Railway, The Hejaz 300
Railway to Mecca, Proposed 79
Sahara by Motor, The Crossing of the 306
Saint Adoration Among Mussulmans 78
Senussi, The Crumbling of the 83
Sex Morality, Islam and ..... Herbert E. E. Hayes 309
Slave Trade in Hedjaz Today, The 77
Slave Traffic in Abyssinia 402
Smyrna, The Lesson of 193
Students in Europe, Egyptian 207
Swahili, The Koran Translated Into 195
Turkey? Do We Face Defeat in 199
Turkey Prohibit Plural Marriages? Will 304
Vernacular or Vital Language? Classical, ... 199
Virgin Birth of Our Lord, The 85
Women's College and the Future, Constantinople 201
Women of Kansu, Moslem 410
World's Indebtedness to Islam, The 410
World's Student Christian Federation and the Near East 74
Yemen, Mrs. Rosita Forbes in 412

BOOKS

Abhängigkeit des Qorans von Judentum und Christentum, Die ..... Wilhelm Rudolph 421
Africa, Studies in North ..... Cyril Fletcher Grant 211
Afrika, Geschichte der evangelischen Mission in.... Julius Richter 324
l'Afrique, Les Noirs de ..... Maurice Delafosse 425
Algeria, Among the Hill-Folks ..... M. W. Hilton-Simpson 100
Algérien, Introduction à l'étude du Droit Musulman ..... Marcel Morand 101
Al-Hallaj, La Passion d'al-Hosàyn-ibn-Mansour ..... Louis Massignon 87
Al-Siddiq ..... Mohiuddin Ahmed 92
Angora, Constantinople, Londres: Moustapha Kemal Pacha et la politique anglaise en Orient ..... Bertha Georges-Caulis 319
Arabia ..... D. G. Hogarth 98
Arabian Knights, Two ..... M. E. Hume Griffith 103
Arabien ..... B. Moritz 417
Arabische Traditieliteratuur, Over een Plan tot Ontginning der ..... A. J. Wensinck 214
Arabs of the Sudan—A History of the..... H. A. Macmichael 100
Armenisches Martyrertum von einem Muhammedaner 95
Asia Minor, Between the Lines in ..... Mary Caroline Holmes 322
Back to the Long Grass ..... Dan Crawford 419
Behai-Bewegung, Geschichte der ..... Sidney Sprague 107

Bible in Islam, The ..... W. Goldsack 427
Bulletin de l'enseignement public 104
Bulletin School of Oriental Studies 95
Burton, An Annotated Bibliography of Sir Richard Francis .... Norman A. Penzer 418
Cairo Mosques and Their Founders, Some ..... R. Devonshire 105
China, Zur Geschichte des Islam in ..... M. Hartmann 325
Christian Faith and Practice ..... H. U. Weitbrecht Stanton 90
Climate of the Eastern Mediterranean and Adjacent Countries, The 94
Constantinople par les Turcs en 1453, Le Siège la Prise et le Sac de ..... Gustave Schlumberger 315
Constantinople Today: The Pathfinder Survey of Constantinople 208
Cradle of Mankind, The ..... W. A. Edgar T. A. Wigram 216
Das Gebet. Eine Religionsgeschichtliche und Religionspsychologische Untersuchung ..... Friedrich Heiler 91
Dates and Date Cultivation of the 'Iraq ..... V. H. W. Dawson 314
Der Dreieinige Gott in Religionshistorischer Beleuchtung .... D. Nielsen 106
Diaries, My ..... Wilfred Seawen Blunt 323
Egypte, L'angleterre en ..... Juliette Adam 213
Egypt, North Africa and Spain, The History of the Conquest of ..... Charles C. Torrey 313
Egypt, A Woman Tenderfoot in..... Grace Thompson Seton 417
Ehe, Von der ..... Hans Bauer 103
Erlaubtes und verbotenes Gut ..... Hans Bauer 103
Erschaut, Mit Der Seele ..... Dr. Fritz 214
Essays on the Latin Orient ..... Wm. Miller 96
L'Europe et la Turquie nouvelle ..... Jacques Kayser 319
Europe's Suicide, Old ..... Brig. Gen'l. C. B. Thomson 319
Further Side of Silence, The ..... Sir Hugh Clifford 317
Ghazalis, Der philosophische und religiose Subjektivismus..... ..... J. Obermann 315
Ghazzali, Some Religious and Moral Teachings of .... Syed Nawab Ali 323
Herklot's Islam in India ..... W. Cooke 317
Home of Fadeless Splendour, The ..George Napier Whittingham 419
Indian Child's Mother, The 103
Indian Drawings ..... C. Stanley Clarke 215
Indischen Archipel, Allerlei over de Besnijdenis in den .... B. Schrieke 425
India in the Balance ..... Khawaja Kamal-ud-Din 425
India, Its Life and Thought ..... John P. Jones 86
Islam en het Rassenprobleem, De ..... C. Snouck Hurgronje 214
L'Islam et les Races ..... R. J. Andre 107
L'Islam Son Passé, Son Present et Son Avenir .... Samuel M. Zwemer 318
Islam, The Teachings of ..... Mirza Ghulam Ahmad 92
Islam, The Spirit of ..... Ameer Ali Syed 311
Islam und die Christliche Verkündigung, Der.... Gottfried Simon 105
Jesus, The Temptation of ..... W. J. Foxwell 212

Kabyles, Etudes sur l'Evolution des Coutumes ..... Pierre Hacoun-Campredon 107
Khalifate, A Short History of the Fatimid ..... Lacy O'Leary 312
Khayyam, Umar ..... Masud Ali Varesi 94
Konfuzius-Buddha-Zarathustra-Mohammed .. R. S. Grützmacher 92
Le Kemalisme devant les Allies ..... Michel Paillares 95
Le Parure des Cavaliers et l'Insigne des Preux-Ali ben Abderrahman ben Hodeil el Andalusi ..... Louis Mercier 94
Lully, Raymund ..... Arthur Edward Waite 320
Mainly East ..... Mrs. Alec-Tweedle 318
Manchester, Egyptian and Oriental Society, Journal of the 318
Martyn, Henry ..... Constance E. Padwick 321
Le Maroc pour tous, and L'Algérie et Tunisie pour tous ..... Louis Cros 101
Marrocos e tres Mestres da Ordem de Christo ..... Vierira Guimaraes 326
Measure of a Man, The (Wm. A. Shedd of Persia) ..... Mary Lewis Shedd 322
Medical Missions in Africa and the East.. Samuel W. W. Witty 114
Mesopotamia, The Ins and Outs of ..... Thomas Lyell 414
Mission Archéologique en Arabie 320
Mohammed, The Message of ..... A. S. Wadia 420
Morocco and the Forbidden Atlas, Old ..... C. E. Andrews 211
Morocco That Was ..... Walter B. Harris 101
Muhammad or Christ ..... Moulvi Muhammad 92
Musalmani-Bengali-English Dictionary, A ..... W. Goldsack 428
Musulmane, Essai sur les Origines du Lexique Technique de la Mystique ..... Louis Massignon 87
Near East 330 A.D.—1922, A Short History of the ..... William Stearns 427
Near Eastern Affairs and Conditions ..... Stephen Panaretoff 419
Niederlandisch Indien als Missionsfeld 211
Notes sur les Philosophes Arabes connus des Latins au Moyen Age ..... P. M. Bouyges 95
Orient et Occident 314
Oriental Studies, A Volume of 92
L'Orient vu de l'Occident 97
Palestine, The Handbook of 426
Palestine, The New ..... W. D. McCracken 424
Pamir, Sur Les Pentes Du ..... Maurice Helm.. 215
Paul's Religion, The Origin ..... J. Gresham Machen 105
Persia ..... Sir Percy Sykes 314
Persian Literature ..... Reuben Levy 418
Perserne, Om Laegekunst hos ..... Arthur Christensen 324
Persian Sketches ..... J. H. Linton 312
Prisoners of the Red Desert ..... Capt. Gwatkin-Williams 421
Religion to the Christian Era, Progress in ..... T. R. Glover 209
Shamahka, The Dancer of ..... Armen Ohanian 318
Siwa, the Oasis of Jupiter Ammon ..... C. Dalrymple Belgrave 416
Smyrna and Eastern Christendom, The Martyrdom of ..... Lysimachos Œconomos 420
Spiritism in Antiquity ..... Lewis Bayles Paton 104
Syrie, La ..... Dr. George-Samné 422

Syrischen Literatur mit Ausschluss der Christlich-palästinensischen Texte, Geschichte der ..... Anton Baumstark 91
Syrischen Möncks, Seltsame Lebensgeschichte eines ..... Jacob Künzler 95
Taif à la veille de l'Hégire, La Cité Arabe de .... P. H. Lammens 319
Teaching the Teacher 96
Translation of Eastern Poetry and Prose ... Reynold A. Nicholson 98
Tunisian Walls, Behind ..... L. E. Douglas 418
Turk as He Is, The ..... Major G. Melas 423
Turks, Speaking of the ..... Mufty-Zade K. Zia Bey 210
Turkish Statesman, Memories of a ..... Djemal Pasha 212
Uber Intention, reine Absicht and Wahrhaftigkeit ... Hans Bauer 103
Urfa, Meine Erlebnisse in ..... Bruno Eckert 95
Vernacular Literature, Some Thoughts on Christian ..... J. N. Farquhar 320
Wednesday Wife, The ..... Juliette Gordon Smith 103
Western Races and the World ..... F. S. Marvin 316
Wise Men From the East and From the West ..... Abraham Mitrie Rihbany 318
Who Follows in Their Train ..... Mary Caroline Holmes 423
World Crisis, The ..... Winston S. Churchill 415
Yunan Fou, In and Around ..... Gabrielle M. Vassal 421

CONTRIBUTORS

Anderson, Samuel 181, 367
Banninga, John H. 379
Botham, Mark E. 291
Boyd, J. Oscar 139
Cherry, W. T. 30
Fairman, W. T. 231
Forder, Archibald 70
Freidinger, W. A. 163
Editor "The Epiphany" ... 277
Edwards, J. F. 221
Elder, E. E. 242
Gottheil, Richard 176
Harlow, S. Ralph 394
Hawkes, James W. 236
Hayes, Herbert E. E. ..309, 364
Hering, Hollis W. 108, 217, 327, 429
Herrick, George F. 123
Holmes, Mary Caroline ... 116
Hunter, G. W. 203
Kamal-ud-Din, Khwaja ... 257
Kelly, Ambrose Bradley ... 167
Kraemer, H. 263
Kumarakulasinghe, Mrs. K. Wood 67
Laubach, Frank C. 57
Logan, J. B. and J. G. ... 388
Macdonald, Duncan B. 335
Mansell, H. B. 50
Mason, Isaac 413
Marden, Lucy H. 174
Miller, William McE. 343
Muir, D. 397
Mylrea, C. Stanley G. 133
Nielsen, Alfred 160
Parry, Robert C. 206
Rhodes, F. Herbert 5
Riggs, Ernest W. 127
Speer, Robert E. 18
Stead, F. M. 11
Van Dijk, K. 269
Zwemer, Samuel M. 1, 39, 111, 282, 331